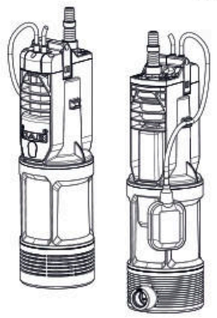
QUICKGUIDE

DIVERTRON

INSTRUCTION MANUAL



DAB WATER+TECHNOLOGY

www.dabpumps.com

DABPUMPSLTD.
6GilberdCourt
NewcomenWay
SeverallsBusinessPark
Colchester,EssexCO49WN-UK
salesuk@dwtgroup.com
Tel.:+443033775010

DABPUMPSIBERICA S.L.
CalleVerano18-20-22
28850-TorrejóndeArdoz-Madrid
Spain
info.spain@dwtgroup.com
Ph.:+34916569545
Fax:+34916569676

DABPUMPSB.V.
'Profveld6C1
1702GrootBijgaarden-Belgium
info.belgium@dwtgroup.com
Tel.:+3224668353

DABPUMPSB.V.
AlbertEinsteinweg,4
5151 DLDrunen-Nederland
info.netherlands@dwtgroup.com
Tel.+31416387280
Fax+31416387299

DABPUMPSINC.
3226BenchmarkDrive
Ladson,SC29456-USA
info.usa@dwtgroup.com
Tel.1-843-797-5002
Fax1-843-797-3366

DABPUMPS SOUTHAFRICA
TwentyOneindustrialEstate,
16PurlinStreet,UnitB,Warehouse4
Olifantsfontein-1666-SouthAfrica
info.sa@dwtgroup.com
Tel.+27123613997

OOODABPUMPS
Novgorodskayastr.1,blockG
office308,127247,Moscow-Russia
info.russia@dwtgroup.com
Tel.+74951220035
Fax+74951220036

DABPUMPENDEUTSCHLANDGmbH
Tackiweg11
D-47918Tönisvorst-Germany
info.germany@dwtgroup.com
Tel.+49215182136-0
Fax+49215182136-36

DABPUMPSPOLANDSP.z.o.o.
Ul.JankaMuzykanta90
02-188Warszawa-Poland
polska@dabpumps.com.pl

DABPUMPSHUNGARYKFT.
H-8800
Nagykanizsa, Buda Ernő u.5
Hungary
Tel.+3693501700

DABPUMPS(QINGDAO)CO.LTD.
No.40KaituoRoad,QingdaoEconomic&
TechnologicalDevelopmentZone
QingdaoCity,ShandongProvince-China
PC:266500
sales.cn@Dwtgroup.com
Tel.+86400188828 0
Fax+8653286812210

DABPUMPSDEMÉXICO,S.A.DEC.V.
AvAmsterdam101Local4
Col.HipódromoCondesa,
Del.CuauhtémocCP06170
CiudaddeMéxico
Tel.+525567190493

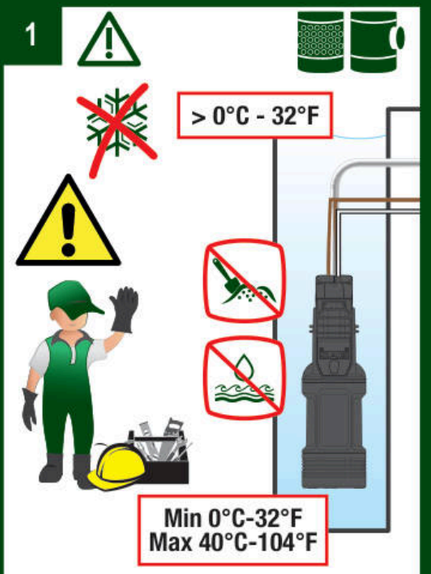
DABPUMPSOCEANIAPTYLTD
426SouthGippslandHwy,
DandenongSouthVIC3175–Australia
info.oceania@dwtgroup.com
Tel.+611300373677

DAB WATER+TECHNOLOGY

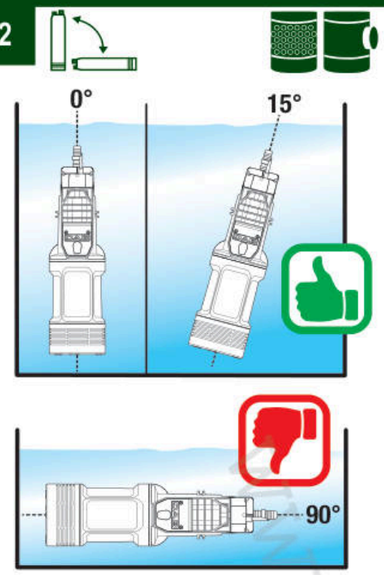
DABPUMPSS.p.A.
ViaM. Polo,14-35035Mestrino(PD)-Italy
Tel.+390495125000-Fax+390495125950
www.dabpumps.com

08/22sod.60206575

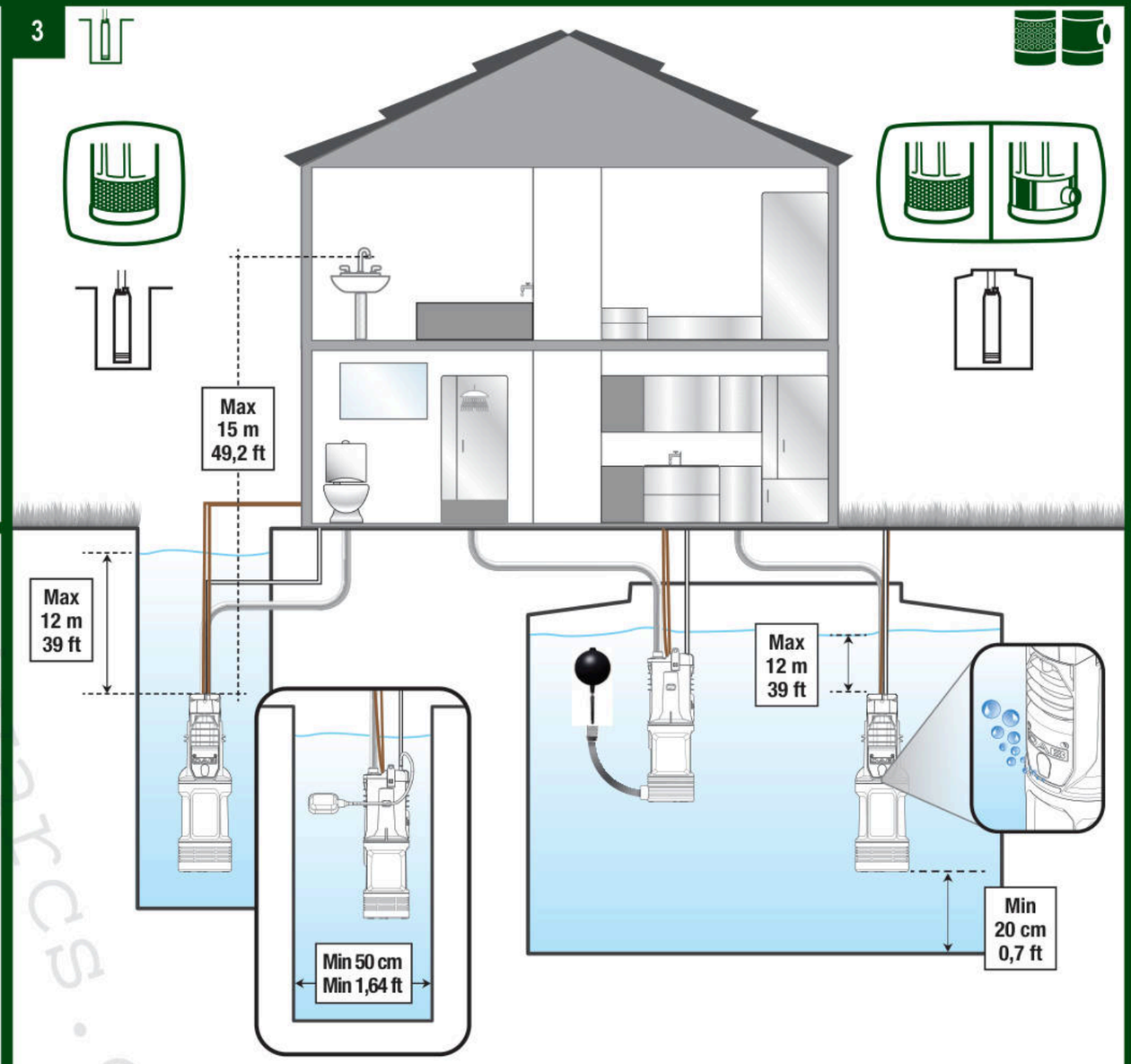
1



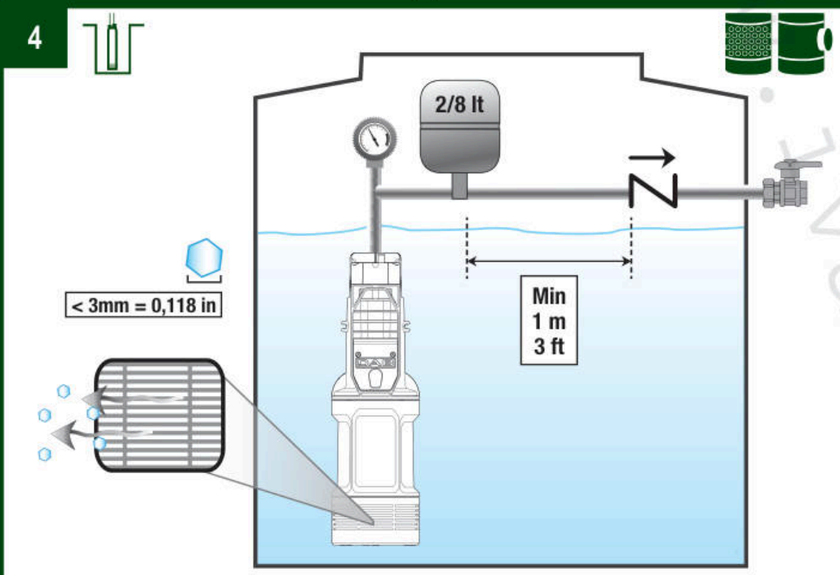
2



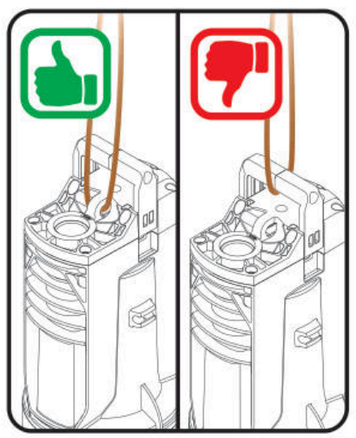
3



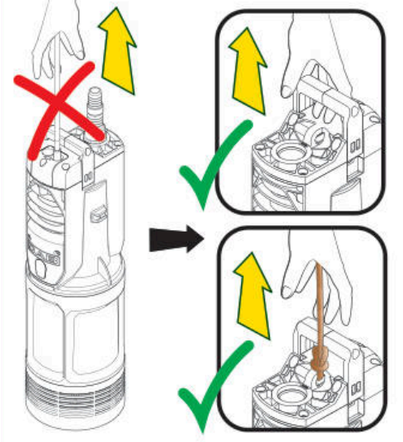
4



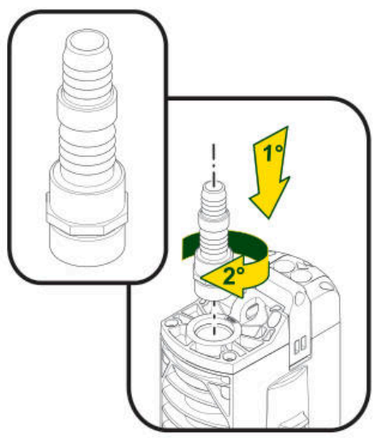
5



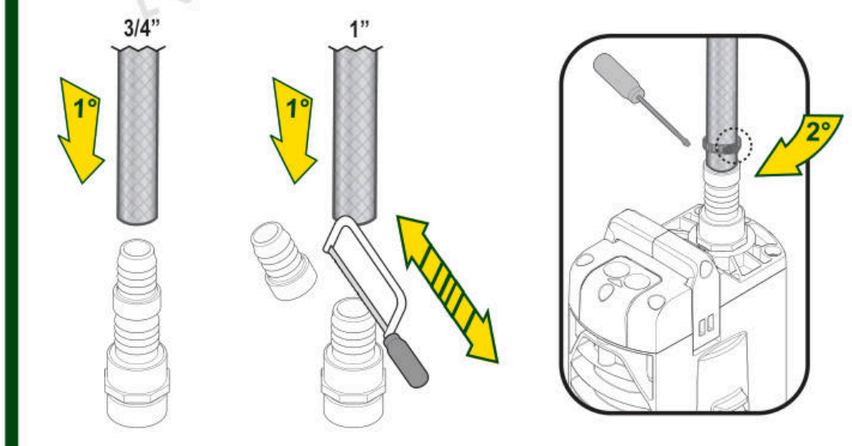
6



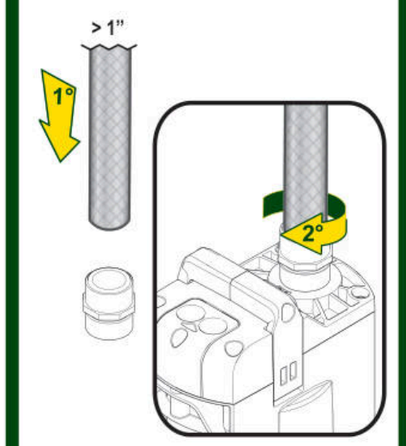
7



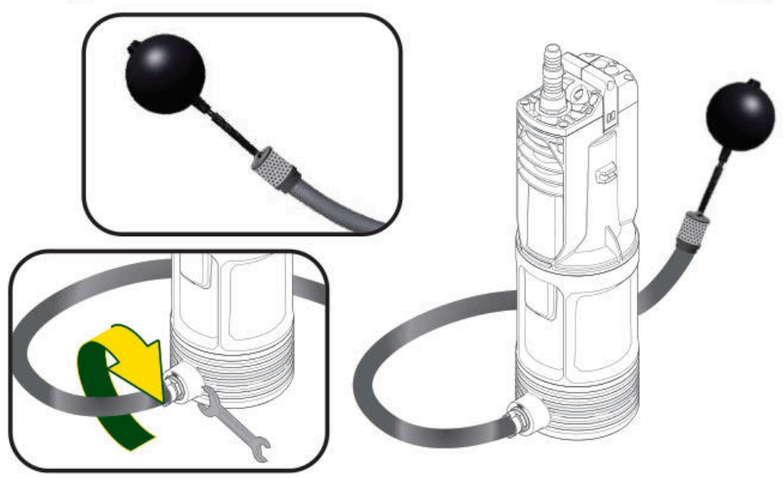
8a



8b



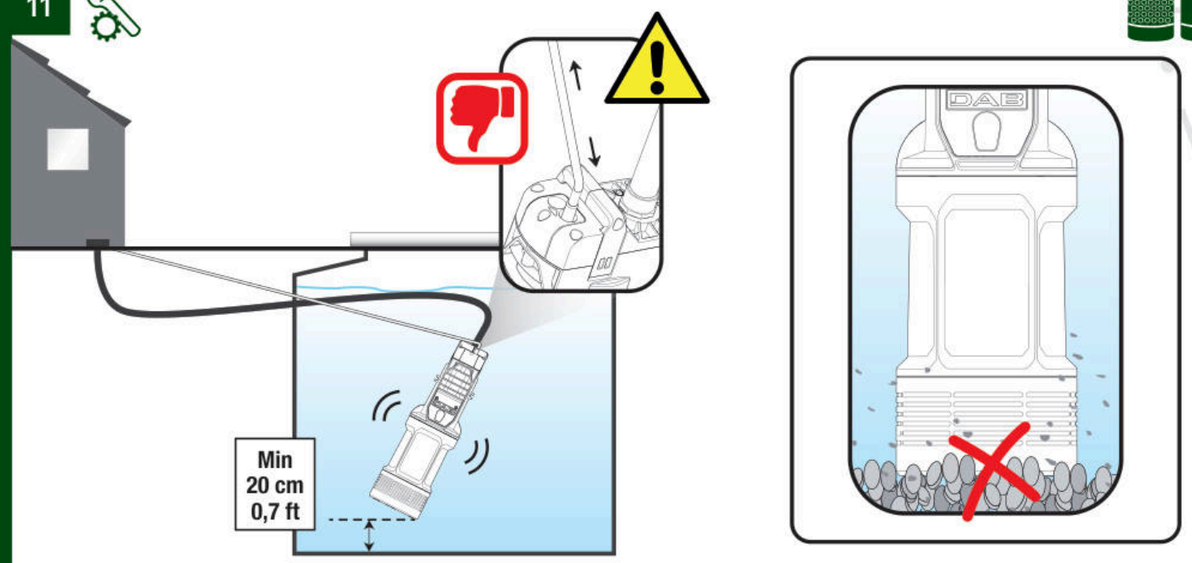
9



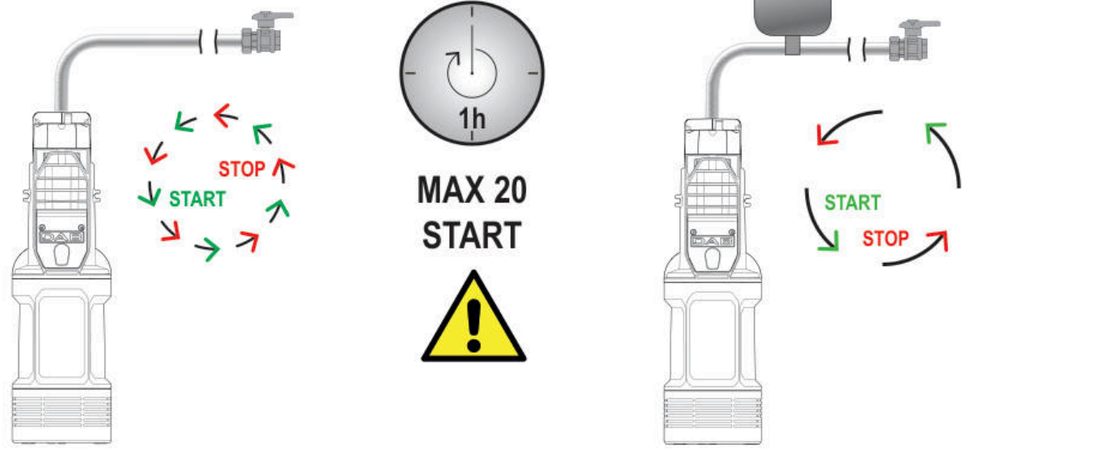
10



11



12 START/STOP



UKIMPORTER:
DABPUMPSLTD.
6GILBERDCOURT
COLCHESTER
ESSEX,CO49WN

UK DECLARATIONOFCONFORMITY

We,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,declareunderourexclusiveresponsibility thatthefollowingproductcomplywiththefollowingstatutoryrequirementsandconformwiththefollowing designatedstandards

DIVERTRON	UKLEGISLATION	HARMONIZEDSTANDARDS
	ElectricalEquipment(Safety)Regulations2016 ElectromagneticCompatibilityRegulations2016 TheRestrictionoftheUseofCertainHazardousSubstances inElectricalandElectronicEquipmentRegulations2012	 EN60335-2-41:2003/A2:2010 EN60335-1:2012/A13:2017

Mestrino(PD),01/05/2022

FrancescoSinico
GroupR&DDirector

IT-DICHIARAZIONEDICONFORMITA'UE
Noi,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,dichiariamosottolanostraesclusiva responsabilitàcheiprodottiamarchioDABPUMPSaiqualiquestadichiarazionesiriferiscesonoconformialleseguentidirettiveedalleseguentinorme:

FR-DÉCLARATIONDECONFORMITÉEU
Nous,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14-Mestrino(PD)-Italy,déclaronssousnotreresponsabilitéexclusive, que les produits portant la marque DAB PUMPS auxquels cette déclaration se réfère sont conformes aux directivessuivantesainsiqu'auxnormessuivantes:

GB- DECLARATIONOFCONFORMITYEU
We,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,declareunderourexclusiveresponsibility thatthe productsbearingthetrademarksDABPUMPStowhichthisdeclarationrelatesareinconformity withthefollowingdirectivesandbythefollowingstandards:

DE- UE-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
Wir,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,erklärenunterunsererausschließlichen Verantwortlichkeit, dass die Produkte der Marke DAB PUMPS auf die sich diese Erklärung bezieht, den folgendenRichtliniensowiedenfolgendenNormenentsprechen:

NL- EU-VERKLARINGVANOVEREENSTEMMING
Wij,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,verklarenuitsluitendvooreigenverantwoor delijkheiddatdeproductenvanhetmerkDABPUMPSwaaropdezeverklaringbetrekkingheeft,conformde volgenderichtlijnenzijnenconformdevolgendenormen:

ES- DECLARACIÓNDECONFORMIDADEU
Nosotros,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,declaramosbajonuestraexclusiva responsabilidadquelosproductosconlasmarcasDABPUMPS alosqueserefiereestadeclaraciónson conformesconlasdirectivassiguientesyconlasnormassiguientes:

SE- EU-FÖRSÄKRANOMÖVERENSSTÄMMELSE
Vi,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo14-Mestrino(PD)-Italy,försäkrarunderegetansvarattprodukt - ternaavfabrikatDABPUMPSomdennaförsäkranavseräröverensstämmelsemedföljandedirektiv ochföljandestandarder:

PL- DEKLARACJA ZGODNOŚCI EU
My, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 – Mestrino (PD) – Italy, deklarujemy na naszą wyłączną odpowiedzialność, że produkty ze znakiem DAB PUMPS będące przedmiotem niniejszej deklaracji są zgodne z poniższymi dyrektywami i z poniżej wymienionymi normami:

SK- EUVYHLÁSENIEOZHODE
My,DABPumpsS.p.A-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,vyhlasujemenanašuvýhradnúzodpo - vednosť, že výrobky značky DAB PUMPS na ktoré sa toto vyhlásenie vzťahuje, vyhovujú nasledujúcim smerniciam a nasledujúcim normám:

TR- EU UYGUNLUK BEYANNAMESİ
Biz, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Italy, Münhasır sorumluluğumuz altında olarak aşağıda belirtilen DAB PUMPS markasını taşıyan ve işbu beyannamenin ilişkin olduğu ürünlerin aşağıdaki direktiflere ve aşağıdaki standartlara uygun olduklarını beyan ederiz:

RU- ЗАЯВЛЕНИЕ О СООТВЕТСТВИИ EU
Мы, DAB Pumps S.p.A. - Вия М. Поло, 14 – Местрино (ПД) – Италия, заявляем под полную нашу ответственность, что изделия маркиDABPUMPS к которым относится данное заявление, отвечают требованиям следующих директив и следующих нормативов:

RO- DECLARAŢIE DE CONFORMITATE EU
Noi, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 – Mestrino (PD) – Italy, declarăm sub exclusiva noastră responsabilitate că produsele cumarcaDABPUMPS la care se referă această declaraţie sunt conforme cu următoarele directive şi cu următoarele norme:

GR-ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ EU
Η εταιρεία DAB Pumps S.p.A.- Via M.Polo,14–Mestrino (PD) – Ιταλία Δηλώνει υπεύθυνα πως τα προϊόντα με το σήμα DABPUMPS στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση, συμμορφώνονται με τις προδιαγραφές των παρακάτω οδηγιών και με τους παρακάτω κανονισμούς:

PT- DECLARAÇÃODECONFORMIDADEEU
Nós,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy, declaramossobnossaexclusivarespon - sabilidadequeosprodutos commarca DABPUMPS aosquaisestadeclaraçãodizrespeito,estãoem conformidadecomasseguintesdirectivasecomasseguintesnormas :

FI- EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS
Me,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo14-Mestrino(PD)-Italy,vakuutammeottaentäydenvastuun, ettätuotteet joillaontuotemerkki DABPUMPSjoitatämävakuutuskoskee,ovatseuraaviendirektiivien jaseuraavienstandardienmukaisia:

DK- EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING
Vi,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo14-Mestrino(PD)-Italy,erklærerpåegetansvar,atprodukterne medmærketDABPUMPS dereromfattetafdenneerklæringopfylderkraveneifølgendedirektiverog ifølgendestandarder:

CZ- EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
My,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italyprohlašujemenanašivýhradnízodpo - vědnost, že výrobky značky DABPUMPSna která se toto prohlášení vztahuje, vyhovují následujícím směrnicím a následujícím normám:

HU- EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT
Mi, DAB Pumps S.p.A. – Via M.Polo, 14 – Mestrino (PD) – Italy, Teljes felelőségünk tudatában kijelentjük,hogya DABPUMPS márkajelzésű termékek amelyekre a jelen nyilatkozat vonatkozik, megfelelnek az alábbi irányelveknek és a következő normáknak:

SI-IZJAVAOSKLADNOSTIEU
Mi,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,izjavljujemonanašopopolnoodgovor - nost,daproizvodipodznamko DABPUMPSna katere se ta izjava nanaša, so v skladu s sledečimi navodili kakor tudi s sledečimi pravili:

BG-УДОСТОВЕРЕНИЕ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕЕU
Ние,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14-Mestrino(PD)- Италия, под нашата ексклузивна отговорност заявяваме, че изделията под марката DABPUMPS за които се отнася настоящото удостоверение, съответстват на следните директиви и на следните норми:

EE-EUVASTAVUSDEKLARATSIOON
Meie, DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy , kinnitameomalvastutusel,ettooted kaubamärkidegaDABPUMPS millegaseedeklaratsioonseondub,vastavadjärgmisteledirektiividele jajärgmistelestandarditele:

LV- EU ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA
- Mēs, DAB Pumps S.p.A. – Via M.Polo, 14 – Mestrino (PD) – Italy, saskaņā mūsu atbildību paziņojam, kaprodukti preču zīmes DABPUMPS uz kuriem attiecas šī deklarācija, atbilst šādām direktīvām un šādām normām:

LT-EUATITIKTIESDEKLARACIJA
Mes, DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy atsakingaipareiškiame,kadproduktai suprekių ženklais DABPUMPS atitinka šių direktyvų reikalavimus bei šių normų reikalavimus:

HR- IZJAVAOSKLADNOSTIEU
Mi,DABPumpsS.p.A.–ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,izjavljamonanašupotpunuodgo - vornost,daproizvodi podoznaku DABPUMPSna koje se ova izjava odnosi, sukladni su sljedećim uputama kao što i sljedećim propisima:

RS-IZJAVAOPODUDARANJUEU
Mi,DABPumpsS.p.A.–ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,izjavljamonanašupotpunuodgovornost, daproizvodi podoznaku DABPUMPSna koje se ova izjava poziva, podudaraju se sa sledećim pravilima kao što i sa sledećim propisima:

RS-ME- IZJAVAOPODUDARANJUEU
Mi,DABPumpsS.p.A.–ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,izjavljamonanašupotpunuodgovornost, daproizvodi podoznakuDABPUMPS na koje se ova izjava poziva, podudaraju se sa sljedećim pravilima kao što i sa sljedećim propisima:

MK- ДЕКЛАРАЦИЈА ЗА СООБРАЗНОСТ СО EU ДИРЕКТИВИ
Ние, DAB Pumps S.p.A. - Via M.Polo, 14 - Mestrino (PD) - Италија, со наша ексклузивна одговорност изјавуваме дека производите од марка DABPUMPS на кои се однесува декларацијата, соодветствуваат со следните директиви и со следните стандарди:

AL- DEKLARATEKONFORMETETIEU
Ne,DABPumpsS.p.A.-ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy, deklarojmënënpërgjegjsinëtonëeksklu - ziveqëproduktet DABPUMPSpërtëcilatkjodeklaratëështëbërëjanënëkonformitetmedirektivate mëposhtmed henormavetëmëposhtme :

UA- ЗАЯВА ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ EU
Ми, компанія «ДАБ Пампс С.п.А.» (DAB Pumps S.p.A.) - Via M.Поло, 14 – Местріно (Падуя) – Італія, з повною відповідальністю заявляємо, що бренд продуктів DABPUMPS якої стосується ця декларація, відповідає таким директивам:

CN- (EU) 欧盟符合标准声明
我们，即DABPumpsS.p.A–ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy,基于独立承担责任的原则
在此声明 DABPUMPS 商标的产品 本声明所涉及的这些产品符合以下指令 同时还符合以下标准：

نحن ةيبوروا قيباطم قداهش(CE)
DABPumpsS.p.A.–ViaM.Polo,14–Mestrino(PD)–Italy
حاملة للعلامة التي إليها توجي هذه الشهادة مطابقة للأنظمة التالية: وللأنظمة التالية DABPUMPS
نصرح تحت مسوليتنا الخاصة بأن المنتجات

DIVERTRON	EUDIRECTIVES	HARMONIZEDNORMS
	2014/35/EU(LowVoltageDirective) 2014/30/EU(ElectromagneticCompatibilityDirective) 2011/65/EU((Restrictionoftheuseofcertainhazardous substancesinelectricalandelectronicequipment)	 EN60335-2-41:2003/A2:2010 EN60335-1:2012/A13:2017

Mestrino(PD),01/05/2022

FrancescoSinico
GroupR&DDirector